



打开你的想象力绘本系列

不一样的
游乐场

中英
双语

[西]弗兰·努诺 文
[西]恩里克·克韦多 图
吕怡如 郭红梅 译

CHISO[®] 新疆青少年出版社
北京市绿色印刷工程——优秀青少年读物绿色印刷示范项目



弗兰·努诺

◇ 生于1973年，现居西班牙塞维利亚。他既是一名作家，也是一位出版家，并连续四年（2004—2007）入围西班牙文化部颁发的“文化书商奖”。他目前已经撰写了超过15本少儿书籍，作品被改编为儿童戏剧节目在学校和剧院演出，图书被翻译成多种语言在世界各地销售。



恩里克·克韦多

◇ 1967年出生于西班牙南部小镇，1993年毕业于历史悠久的塞维利亚大学艺术系。他是著名造型艺术家、插画家、平面设计师，作品在（欧洲）当代艺术博览会等展会上多次展出。在巴塞罗那开始插图创作的全新尝试后，他以个性鲜明的绘画语言另辟蹊径，让绘本文字得到了不同寻常的呈现和阐释。

◇ 他喜欢在作品中运用几何线形，简洁而不失丰富，抽象而又具象。2012年，他与作家弗兰·努诺合作的《假如我是魔术师》（El gran mago del mundo）获得美国月光童书奖（Moonbeam Children's Book Award）金奖。

图书在版编目（CIP）数据

不一样的游乐场 / (西) 弗兰·努诺, (西) 恩里克·克韦多文、图; 吕怡如, 郭红梅译. — 乌鲁木齐: 新疆青少年出版社, 2018.4

(打开你的想象力绘本系列)

ISBN 978-7-5590-2875-4

I. 不… II. ①弗… ②恩… ③吕… ④郭… III. ①儿童故事—图画故事—西班牙—现代 IV. ①I551.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2018)第049549号

版权登记: 图字29-2017-011号

Original title: Luces de feria

Text © 2013 Fran Nuño

Illustrations © 2013 Enrique Quevedo

First published by Cuento de Luz SL in 2013

All rights reserved.

The simplified Chinese translation rights arranged through Rightol Media (本书中文简体版权经由锐拓传媒取得Email:copyright@rightol.com)

打开你的想象力绘本系列

不一样的游乐场

(西) 弗兰·努诺文 (西) 恩里克·克韦多 图 吕怡如 郭红梅 译

出版人: 徐江

策划: 许国萍 贺艳华

责任编辑: 贺艳华

美术编辑: 查璇童 磊

法律顾问: 王冠华 18699089007

出版发行: 新疆青少年出版社

(地址: 乌鲁木齐市北京北路29号 邮编: 830012)

经销: 全国新华书店

印制: 北京尚唐印刷包装有限公司

开本: 889mm×1194mm 1/16

印张: 2.25

版次: 2018年4月第1版

印次: 2018年4月第1次印刷

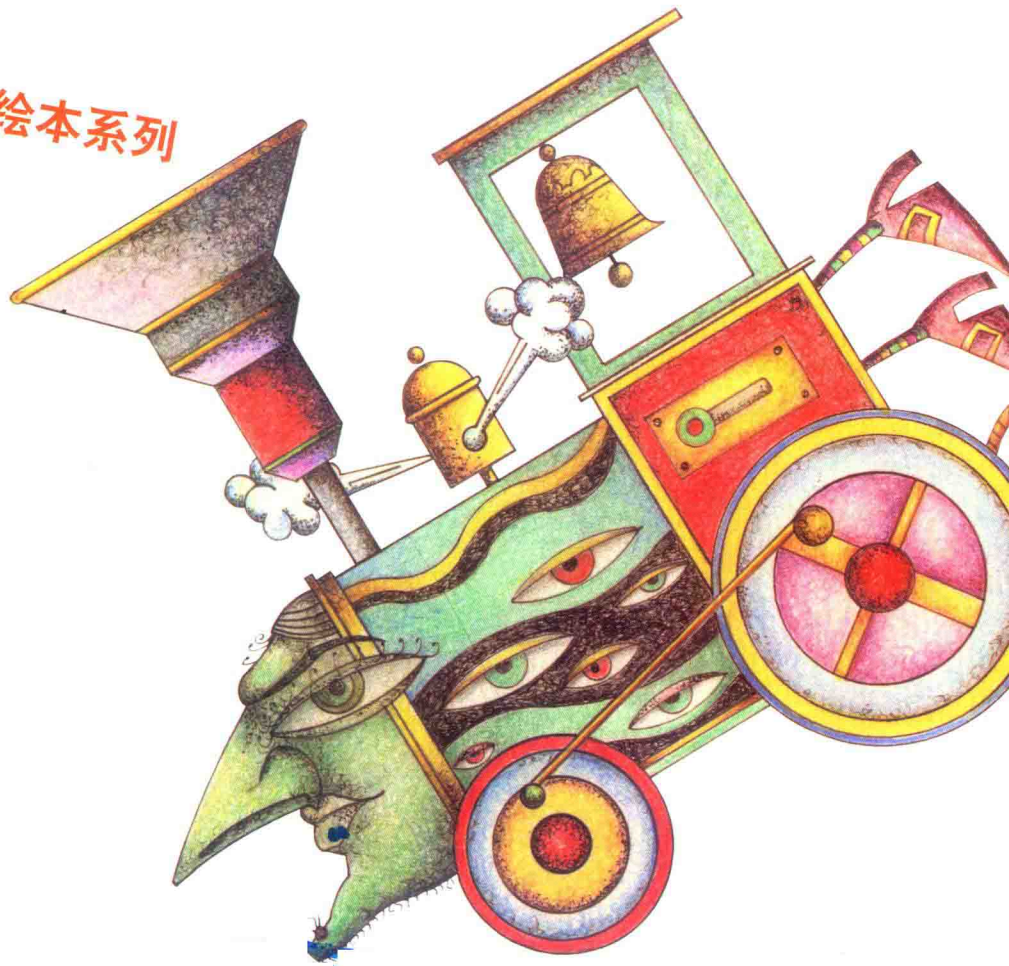
字数: 5千字

印数: 1-6000册

书号: ISBN 978-7-5590-2875-4

定价: 38.00元

打开你的想象力绘本系列



不一样的 游乐场

[西] 丹

克韦多 图

CHISO 新疆青少年出版社
SINCE 1996

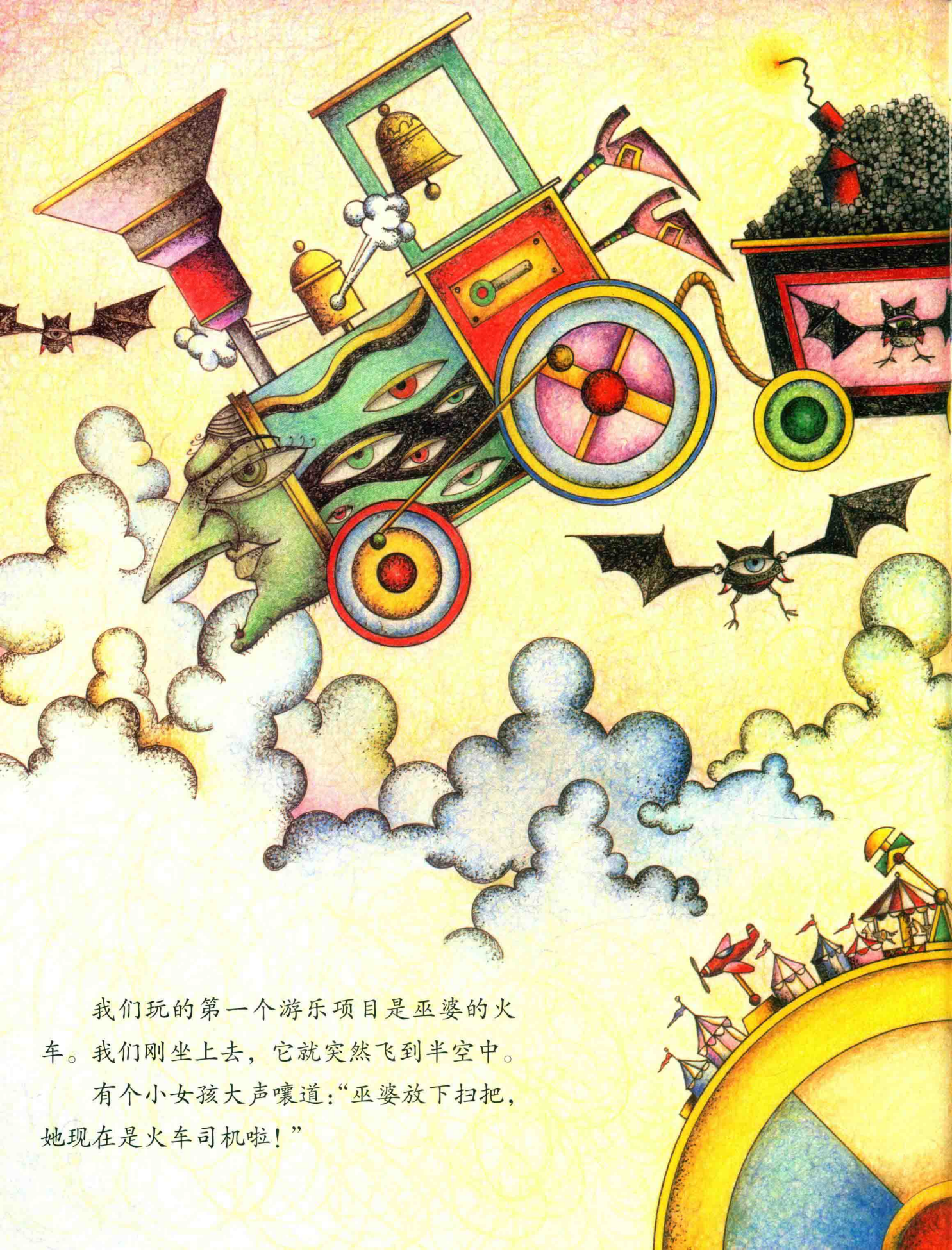
很久以前的一天，爸爸带我去了一个非常特别的游乐场，那里离家好远好远。

我们一到那儿，他就让我像魔术师一样在空中挥舞双手，这样，游乐场的灯就会任由我开关。

“真是太棒了！”我兴奋地大喊。







我们玩的第一个游乐项目是巫婆的火车。我们刚坐上去，它就突然飞到半空中。

有个小女孩大声嚷道：“巫婆放下扫把，她现在是火车司机啦！”



从上面看下去，一切都是那么美妙！





玩碰碰车的时候，我们的车溜出了跑道，我们就开着它在游乐场里转啊转啊……

……当然啦，我们什么都没有碰翻！



坐过山车之前，有人告诉我们，
最上面的地方有很多很多积雪，就
像一座真正的山峰的顶端。

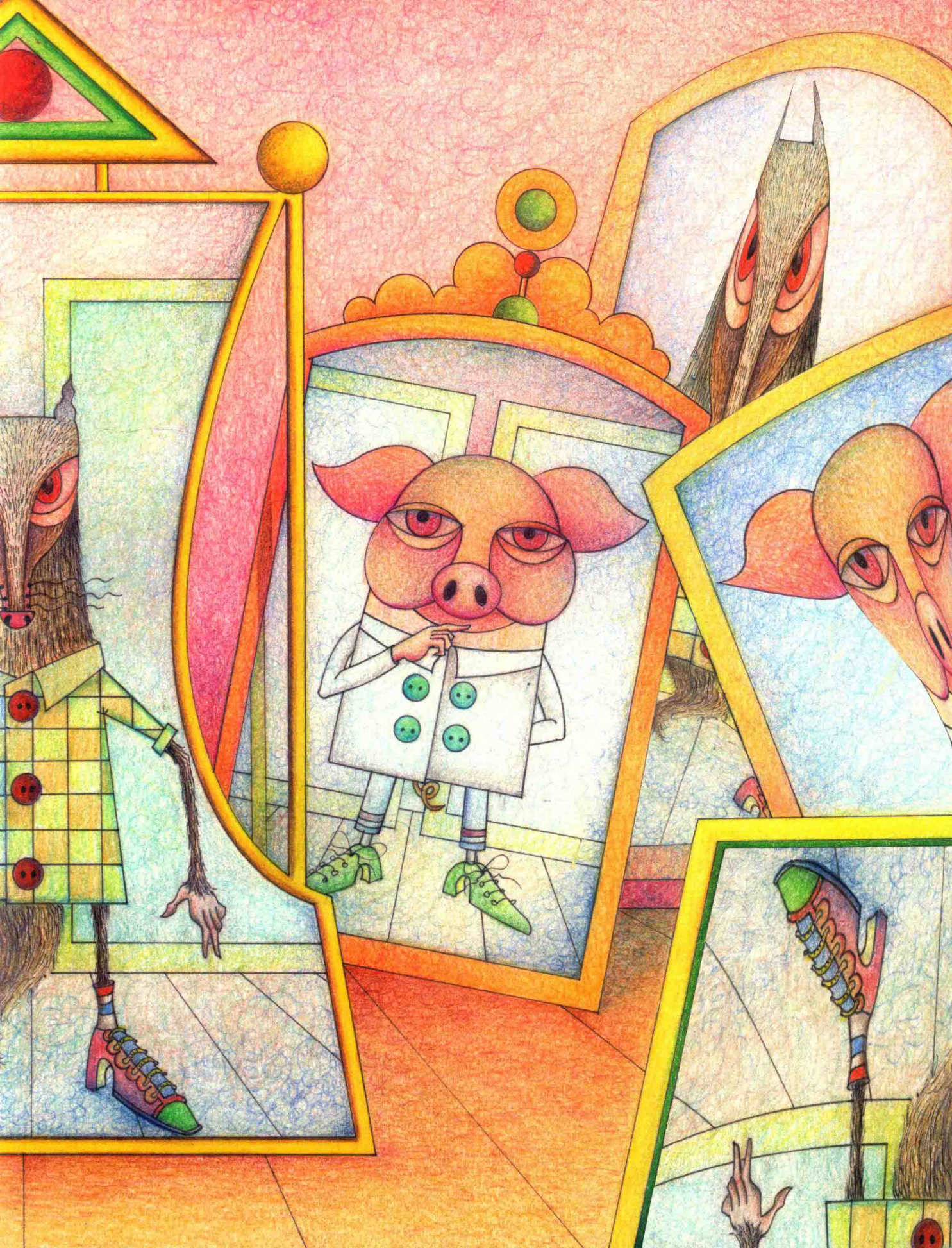
爸爸向我保证：“总有一天，我
们会到顶峰去，但一定记得要穿得
很暖很暖。”



我们在哈哈镜屋里笑个不停！没想到的是，我们既不是变高变矮，也不是变瘦变宽，我们是变成了童话故事里的人物！

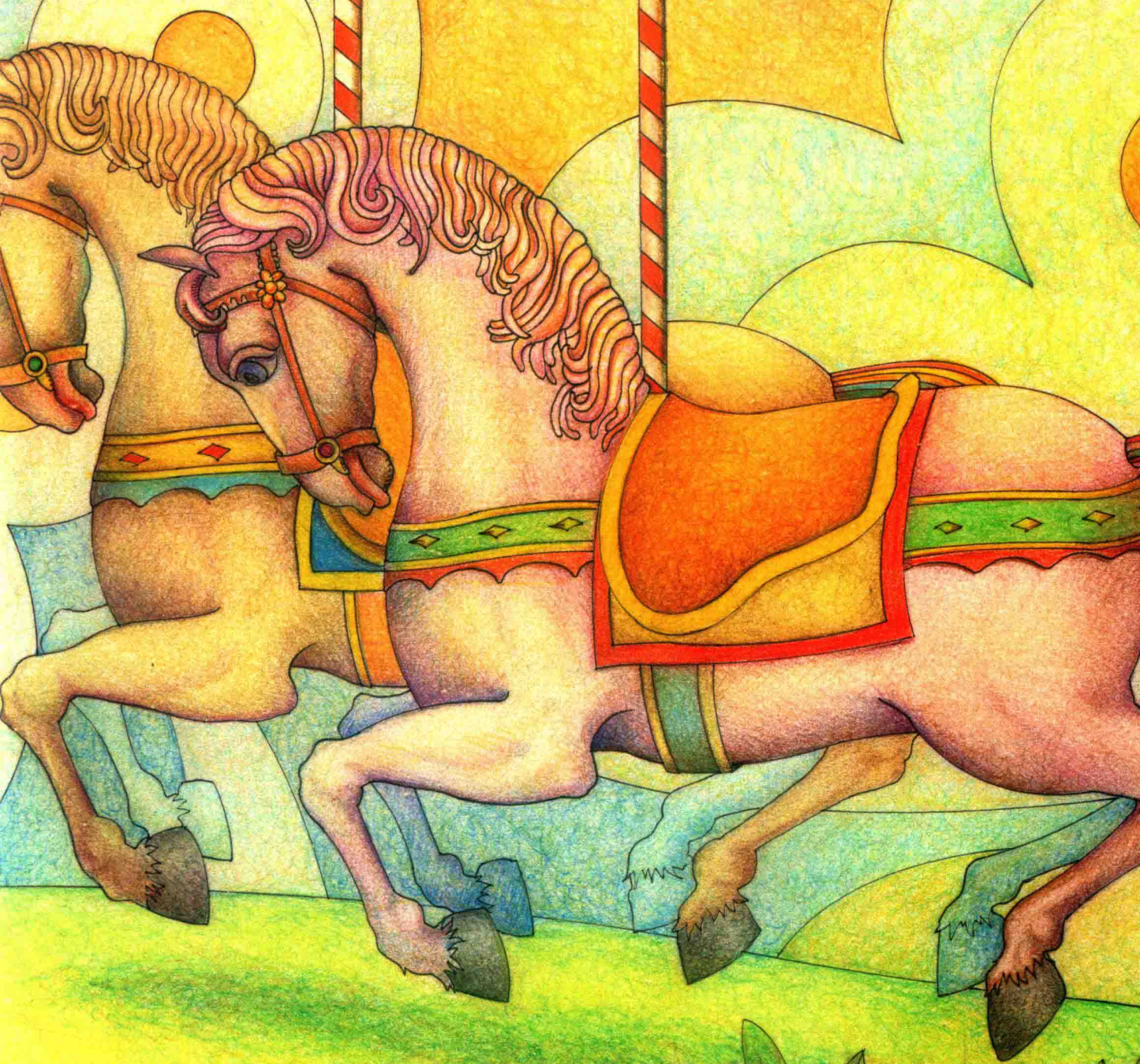
“看哪，爸爸，
我是大坏狼！”





在旋转木马上，我们的座驾是两匹优雅的马儿。下来的时候，爸爸让我看看它们的马蹄铁。真没想到，这些马蹄铁都已经磨穿！



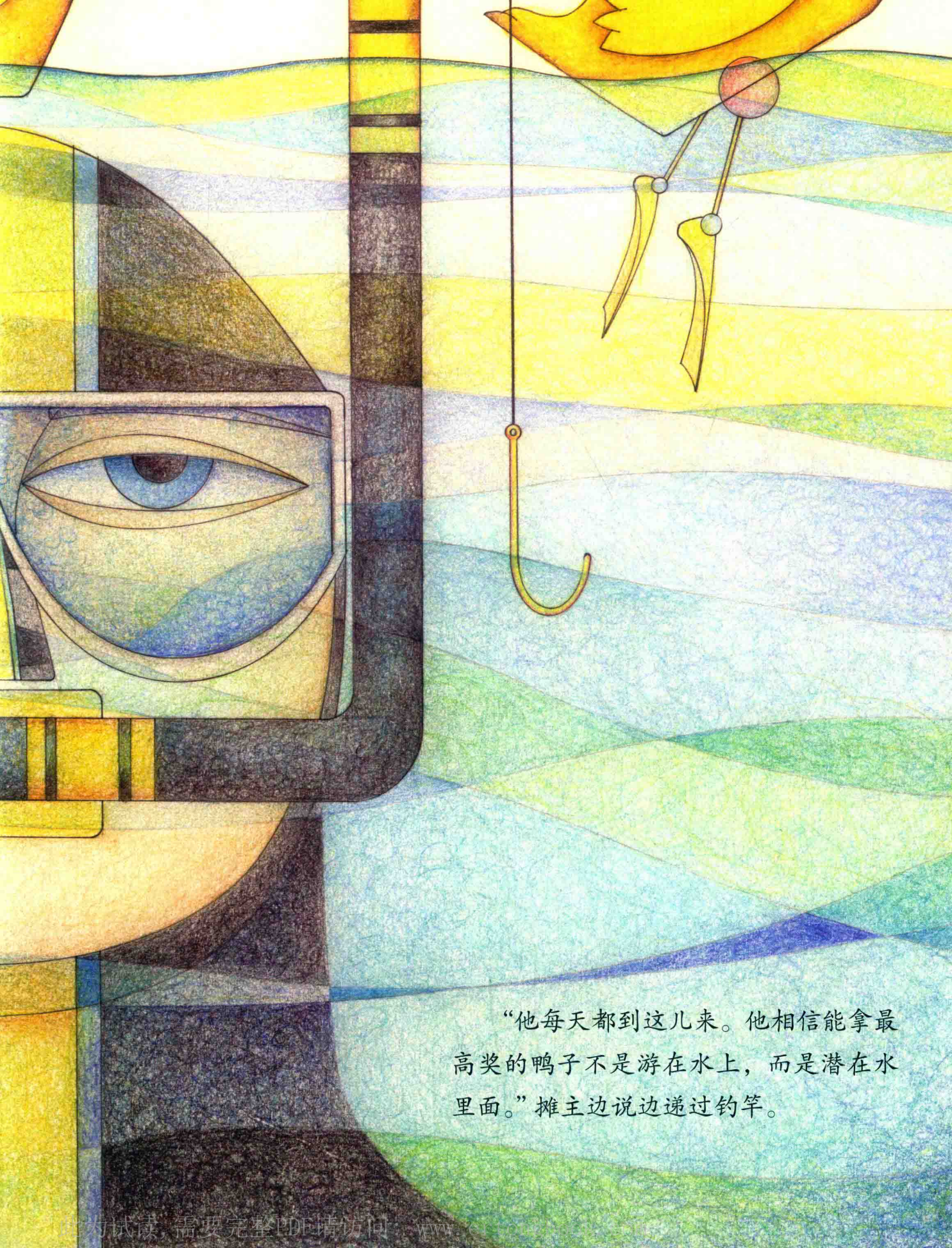


“那是因为，在没有人注意的时候，它们会溜进田野，奔跑，游玩。”
我们走向旁边的游戏摊位时，爸爸跟我如此解释了一番。





在钓鸭子游戏的摊位前，我们看见
一个蛙人正准备潜水。



“他每天都到这儿来。他相信能拿最高奖的鸭子不是游在水上，而是潜在水里面。”摊主边说边递过钓竿。